# 💬 דף תרגול: גלגל ניבים וביטויים

מסלול עולים חדשים · חט"ב

## מהדורה למורה – מפתח תשובות

🎯 הדף מתרגל את המיומנות של המשחק באתר: ניבים ומשמעות בהקשר. נושאים: כללי. זמן משוער: 15–25 דק'. מסלול עולים חדשים: עברית פשוטה, משפטים קצרים ומילון קטן בראש דף התלמיד/ה.

### חלק א' – מה פירוש הניב?

1. ב – להתחיל לדבר עם אנשים חדשים (דוגמה: בכיתה החדשה שאלתי שאלה ושברתי את הקרח.)
2. ד – בסוף, העיקר (דוגמה: בשורה התחתונה – טוב לנו כאן.)
3. א – בהתחלה קשה, אחר כך קל (דוגמה: עברית קשה עכשיו. כל ההתחלות קשות!)
4. ג – לראות את הטוב (דוגמה: אין לי עוד חברים, אבל יש לי שכנה טובה. זו חצי הכוס המלאה.)

### חלק ב' – הניב במשפט

1. לשחות נגד הזרם
2. יד ביד
3. לשים מקל בגלגלים

### חלק ג' – ניב משלי

שימוש בניב בהקשר נכון.

### כרטיס יציאה

תשובות אישיות – לאיסוף מהיר בסוף השיעור.

# 💬 גלגל ניבים וביטויים – דף תרגול

עולים חדשים

שם: _____ כיתה: _____ תאריך: _____

### מילון קטן

| עברית | English | Русский | العربية |
|---|---|---|---|
| **מכתב** | letter (mail) | письмо | رسالة |
| **כתובת** | address | адрес | عنوان |
| **מעטפה** | envelope | конверт | مغلّف |
| **דואר** | post office / mail | почта | بريد |
| **אולפן** | Hebrew language school (ulpan) | ульпан (школа иврита) | أولبان (مدرسة لتعليم العبرية) |
| **מאפייה** | bakery | пекарня | مخبز |
| **כתר** | crown | корона | تاج |
| **עיתון** | newspaper | газета | جريدة |

## חלק א' – מה פירוש הניב?

✎ **הקיפו את הפירוש.**

1. 💬 לשבור את הקרח

א. לשבור כוס ב. להתחיל לדבר עם אנשים חדשים ג. להיות קר ד. לשתוק

2. 💬 בשורה התחתונה

א. למטה בדף ב. בשורה בחנות ג. בטלפון ד. בסוף, העיקר

3. 💬 כל ההתחלות קשות

א. בהתחלה קשה, אחר כך קל ב. אסור להתחיל ג. הכול קל ד. לא צריך ללמוד

4. 💬 לראות את חצי הכוס המלאה

א. לשתות מים ב. לראות רק בעיות ג. לראות את הטוב ד. לקנות כוס

## חלק ב' – הניב במשפט

✎ **השלימו ניב מהמחסן.**

🧺 **מחסן ניבים:** לשים מקל בגלגלים | יד ביד | לשחות נגד הזרם

1. _____ – לעשות אחרת מכולם
2. הולכים _____ בדרך החדשה.
3. _____ – להפריע

## חלק ג' – ניב משלי

✎ **כתבו משפט עם ניב אחד.**

_____

_____

## כרטיס יציאה

**🎟️ כרטיס יציאה – גלגל ניבים וביטויים**

✍️ משהו אחד שלמדתי:

---

❓ שאלה שלי:

---

🙂 עד כמה הבנתי? הקיפו: 😟 😐 🙂 😀